

hama[®]

Hama GmbH & Co KG
D-86651 Monheim/Germany
www.hama.com

All listed brands are trademarks of the corresponding companies. Errors and omissions excepted, and subject to technical changes. Our general terms of delivery and payment are applied.

00052210/08.08

hama®

P C - H A R D W A R E

Multimedia Keyboard »ET 200«



00052210

D Bedienungsanleitung

1. Installation der Tastatur

- a) Schalten Sie Ihren PC aus
- b) Verbinden Sie den Tastatur PS/2-Anschluss (Violett) mit der PS/2-Tastaturschnittstelle am PC.
- c) Schalten Sie Ihren Computer ein.

Hinweis:

Bitte schließen Sie die Tastatur nicht bei eingeschaltetem Computer an. Ihr Computer könnte beschädigt werden.














2. Installation der Software

Für die Benutzung der Multimedia-Tasten unter Windows 98 ist es notwendig, die Software von der beigelegten Diskette zu installieren. Legen Sie dazu die Diskette in das Diskettenlaufwerk, klicken anschließend auf Start - Ausführen und geben "Setup" ein. Folgen Sie anschließend den Vorgaben auf dem Bildschirm.

Bitte beachten Sie, dass die Installation dieser Software nur unter Windows 98 erforderlich ist. Bei den Betriebssystemen Windows ME/2000/XP arbeiten die Multimedia-Tasten ohne zusätzliche Software.

Unter Windows 95/NT ist keine Funktion der Multimedia-Tasten möglich.

3. Funktionsbeschreibung der Multimediatasten

- | | | |
|--|------------------------|--|
|  | Vorherige Seite öffnen | Öffnet die vorher besuchte Seite |
|  | Nächste Seite öffnen | Öffnet die nächste Seite, die bereits besucht worden ist. |
|  | Favoriten öffnen | Öffnet ein Fenster mit den abgespeicherten Favoriten. |
|  | Startseite | www: Startet den als Standard eingestellten Web-Browser. |
|  | E-Mail | Startet das als Standard eingestellte E-Mail-Programm. |
|  | Media-Player öffnen | Startet den eingestellten Media Player (nicht unter Windows 2000) |
|  | Lautstärke erhöhen | Erhöht die Lautstärke. |
|  | Lautstärke verringern | Vermindert die Lautstärke. |
|  | Stummschaltung | Schaltet den Ton aus.
Erneutes Betätigen schaltet den Ton wieder ein. |
|  | Vorheriger Titel | Schaltet zum vorherigen Titel. |
|  | Stop | Wiedergabe der Mediendatei anhalten. |
|  | Wiedergabe/Pause | Gibt eine Mediendatei wieder bzw. schaltet auf Pause. |
|  | Nächster Titel | Schaltet zum nächsten Titel. |

1. Keyboard installation

- a) Switch off your PC.
- b) Plug the keyboard's PS/2 connector (purple) into the PS/2 keyboard port on your PC.
- c) Switch on your computer.

Note:

Do not connect the keyboard when computer is switched on.
This can cause damage to your PC.

2. Software installation














To use the multimedia keys in Windows 98, you must install the software from the floppy disk provided.

Insert the floppy disk into the floppy disk drive. Click Start - Run and enter "Setup". Next follow the instructions on your screen.

Please note:

You must only install this software for Windows 98. In Windows ME/2000/XP, the multimedia keys work without additional software. Multimedia keys do not function in Windows 95/NT.

3. Multimedia key functions

- | | | |
|--|--------------------|---|
|  | Open previous page | opens the previously visited page. |
|  | Open next page | opens the next page that was already visited. |
|  | Open favorites | opens a window with your saved favorites. |
|  | www | opens the default Web browser. |
|  | E-mail | opens the default e-mail program. |
|  | Open media player | opens the default media player (not in Windows 2000). |
|  | Increase volume | increases the volume. |
|  | Decrease volume | decreases the volume. |
|  | Mute | Switches sound off.
Press again to switch the sound back on. |
|  | Previous track | switches to previous track. |
|  | Stop | stops media file playback. |
|  | Play/Pause | plays back a media file or pauses it. |
|  | Next track | switches to next track. |

F Mode d'emploi

1. Installation du clavier

- Mettez votre ordinateur hors tension.
- Raccordez la connexion PS/2 (violette) du clavier à l'interface du clavier PS/2 de votre ordinateur.
- Mettez votre ordinateur sous tension et démarrez le système d'exploitation.

Remarque :

Ne branchez pas le clavier lorsque votre ordinateur est sous tension.
Votre ordinateur pourrait en subir des dommages.














2. Installation du logiciel

Pour pouvoir utiliser les touches multimédias sous Windows 98, il est nécessaire d'installer le logiciel à partir de la disquette fournie. Pour cela, insérez la disquette dans le lecteur correspondant, et cliquez sur démarrer . Exécutez, puis saisissez « Setup ». Suivez ensuite les instructions affichées sur l'écran.

Attention :

notez que l'installation du logiciel est uniquement nécessaire sous Windows 98. Sous les systèmes d'exploitation Windows ME/2000/XP, les touches multimédias fonctionnent sans logiciel additionnel.
Sous Windows 95/NT, les touches multimédias ne sont pas prises en charge.

3. Description des touches multimédias

	Ouverture de la page précédente	ouvre la page ouverte en dernière position
	Ouverture de la page suivante	ouvre la page suivante qui a déjà été ouverte.
	Ouverture des favoris	ouvre une fenêtre contenant les favoris sauvegardés.
	www	démarre le navigateur sélectionné par défaut.
	E-mail	Démarre le programme e-mail sélectionné par défaut.
	Ouverture de media player	démarre le media player préconfiguré (pas sous Windows 2000)
	Augmentation du volume	augmente le volume.
	Diminution du volume	diminue le volume.
	Mise en mode silencieux	coupe le son. Une nouvelle pression sur la touche réactive le son.
	Titre précédent	commute vers le titre précédent.
	Stop	pause de lecture du fichier média.
	Lecture/pause	lit à nouveau un fichier média ou le met en pause.
	Titre suivant	commute vers le titre suivant.